Regd. No. NE 907



# The Mizoram Gazette Published by Authority

Vol XII Aizawl, Friday 30. 9. 1983, Asvina 8 S.E. 1905. Issue No 39.

### Government of Mizoram PART!

Appointments, Postings, Transfers, Powers, Leave and other Personal Notices and Orders.

ORDERS BY THE LT. GOVERNOR (ADMINISTRATOR)

NOTIFICATIONS

No. STE. 1(G)/81/54, the 23rd September, 1983. In partial modification to Supply and Transport Department's Notification No. STE. 1.G)/81/54 dated 21. 7. '83, the following words may be inserted after the words "until further order" that appeared at the end of the said Notification.

Shri Lalruata Sailo is, however, allowed to joint his duties at Aizawl on 21. 7. 83 (FN) in the interest of Public Service till he joins his duties at Lunglei.

Vanhela Pachuau, Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. A. 19020/10/82-HMP/PF, the 29th. Sept, 1983. The Lt. Governor of Mizoram is pleased to sanction extension of the deputation term of Shri Jaswant Singh of BSF as Assistant Inspector General of Police II, Mizoram for a period from 3. 7. '83 to 7.8. '83 on the existing terms and conditions.

A.H. Scott, Chief Secretary to the Govt. of Mizoram. No. MAS. 94/EST/72/93, the 26th. September, 1983. Shri Lalsiama, Superintendent, Mizoram Legislative Assembly Secretariat is granted Earned Leave on private affairs for a period of 19 days with effect from 27. 9. '83 to 15. 10. '83 under the Central Civil Service (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

Certified that he would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and there is every likelihood of his returning to the post from which he proceeded on leave.

V.L. Bawia, Under Secretary, Mizoram Legislative Assembly.

No. C. 18013/1/82-SC, the 26th. September, 1983. In partial modification of this Deptt's notification No. SC. 1/80/Pt-H/60 dt. 19. 2. 1982, the Lt. Governor of Mizoram is pleased to promote Shri R. N. Rai Burman to the post of Assistant Soil Conservation Officer in the pay scale of Rs. 650-30-740-35-810-EB-35-880-40-1000-EB-40-1/200-p.m. with retrospective effect from 21. 1. 1974 (FN)

Shri R.N. Rai Burman is allowed annual increment of pay which accrued from 21. 1. 1974 but will not draw arrears upto the date of issue of this order.

The appointment is made on adhoc basis for a short period subject to regularisation in accordance with the Recruitment Rules to be approved by Government in due course that such an appointment will not bestew on the person a claim for regular appointment and that the service rendered on adhoc basis in the grade would not count for the purpose of seniority in that grade.

S.L. Sailova, Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. A. 22013/1/83-FST, the 27th. September, 1983. In the interest of Public Service, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Officers as shown against each with immediate effect and until further order.

SI. No.	Name of Persons	Present place of posting	New place of posting
1	2	3	4
1.	Shri Lalrammawia, A.C.F.	Divisional Forest Officer, Darlawn.	Attached to Directorate of Forest, Aizawl.
2.	Shri Rohmingliana, I.F.S. D.C.F.	Working Plan Officer.	To hold the charge of D.F.O. Darlawn in addition to his own duties.

3. Shri R. Rozika, A.C.F.

Divisional Forest Officer, Kolasib.

To hold the charge of DFO Kawrthah in addition to his own duties. He should take over charge from Shri Rohmingliana, I.F.S.

S.L. Sailova, Secretary to the Govt. of Mizoram. Forest etc. Department.

No. MHE. 95/76/160, the 24th. September, 1983. Earned Leave for a period of 30 days with effect from 21. 3. '83 to 19. 4. '83 is granted to Dr. C. Lalzawna, Medical Officer, Aizawl Civil Hospital on private affairs under C.C.S. (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

He would have continued to hold the same post but for his proceeding on leave.

No. A. 19018/62/82-HFW, the 28th. September, 1983. Earned Leave for a period of 15 days with effect from 18. 10. '83 to 1.11. '83 is granted to Dr. Lalrinliana Sailo, AS-I, Aizawl Civil Hospital on private affairs under C.C.S. (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

He would have continued to hold the same post but for his proceeding on leave.

No. A. 19013/25/82-HFW, the 28th. September, 1983. Earned Leave for a period of 33 days with effect District Laboratory Officer on private affairs under C.C.S. (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

He would have continued to hold the same post but for his proceeding on leave.

No. A. 19018/13/82-HFW, the 28th. September, 1983. In partial modification to this Department's Notification of even number dt. 25. 8. '83, the following kinds of leave are granted to Dr. S.R. Chanda, AS-I on medical ground under C.C.S. (Leave) Rules, 1972, as amended from time to time.

- 1. Earned leave for 45 days with effect from I. 7. '83 to 14. 8. '83.
- 2. Commuted Leave for 17 days with effect from 15. 8. '83 to 31, 8.'83.

He would have continued to hold the same post but for his proceeding on leave.

D. Trivedi, Secretary to the Govt. of Mizoran. Health & Family Welfare Deptt. No.A. 22012/1/83-APT (A), the 24th. Sept, 1983. Consequent upon the transfer ✓ of Shri D.K. Trivedi, IAS from Mizoram to Delhi Administration vide Govt. of India, Ministry of Home Affairs signal No. U. 14020/2/85-UTs dt. 20. 8. '83. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to release Shri D.K. Trivedi, IAS with effect from 1. 10. '83 (Forenoon) and to allocate the Departments under him to the following officers purely as a temporary arrangement until further orders:

1. Industries Department — Shri C. Lalchhuma, Secy. Education

2. Health & F.W. Deptt. — Shri F. Pahnuna, Secy. P & A.Rs.

3. Co-operation Deptt. — Shri Vanhela Pachuau, Secy. S & T.

No. A. 19011/19/81-APT (A), the 26th Sept, 1983. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to grant earned leave on medical ground to Shri V.P.S. Yadava, IAS, Secretary to the Govt. of Mizoram, Co-op. Department for 30 (thirty) days with effect from 12. 9. 1983 to 11. 10. 1983 both days inclusive under A.I.S. (Leave) Rules, 1955 as amended from time to time.

Certified that the Officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and that there is every likelihood of his returning to the place and post from where he proceeded on leave.

During the period of leave, Shri D. Trivedi, Secretary to the Govt. of Mizoram, Industries Deptt. will look after Co-operation Deptt. as Secretary in addition to his own duties.

No. A. 19013/2/80-APT (A), the 27th Sept, 1983. 40 (forty) days extension of Commuted leave on Medical Ground is granted to Shri J. Malsawma, Mizoram Legislative Assembly with effect from 7. 8. 83' to 15. 9. '83 (both days inclusive) under C.C.S. (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

Certified that the Officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and that on the expiry of this leave he is to joint as Director, Administrative Training Institute, Mizoram in pursuance of this Department's Notification No. A. 22012/2/80-APT (A) dated 4. 7. '83.

No. A. 19013/14/80-APT (A), the 29th Sept, 1983. 30 (thirty) days commuted leave on Medical Ground is granted to Shri C. Nag, Joint Director of Supply and Transport, Mizoram with effect from the date of availing under C.C.S. Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

Certified that the Officer would have continued to hold the post but for his proceeding on leave and that on expiry of leave there is every likelihood of his returning to the same post and place from where he proceeded on leave.

During the absence of Shri C. Nag, on leave, Shri L.T. Hluana, Dy. Director, Transport will hold the current charge of Jt. Director, Supply and Transport in addition to his own duties.

No. A. 36015/1/80-APT (A), the 29th. Sept., 1983. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to appoint Shri Ringluia, Director of Rehabilitation, Mizoram as Ex-Officio Dy. Secretary to the Govt. of Mizoram, Rehabilitation in addition to his own duties as Director of Rehabilitation with immediate effect and untill further orders.

No. A. 19015/39/82-P&AR .D), the 30th. Sept., 1983. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to sanction 20 days Earned Leave with effect from 5. 9. '83 to 24. 9. '83 (both days inclusive) to Shri T. Rohmingliana, Superintendent of G.A.D. on Medical ground under the C.C.S. (Leave) Rules, 1972 as amended from time to time.

- 2. Certified that the Officer would have continued to hold the post of Superintendent but for his proceeding on leave.
- 3. Certified that the Officer on expiry of leave is likely to return to the same post and place from where he proceeded on leave and is authorised to draw during leave period the pay and allowances as admissible under the Rules.
- No. A. 35017/5/81-APT (A), the 30th. Sept., 1983. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to appoint Shri N. Vidya Prasad, Additional District Munsif, Nellore, Andhra Pradesh to the post of Additional District Magistrate (Judicial) Lunglei in the scale of pay of Rs. 1200-50-1600/- p.m. with effect from the date of taking over charge.

The Officer is appointed on deputation and he will be governed by terms and conditions laid down by the Government of India, Ministry of Home Affairs in their letter No. 14023/4/79-MZ dated 24. 9. 80 as amended from time to time. The period of deputation will be for one year in the first instance which may be extended from time to time as may be necessary.

The appointment is made against one of the posts of Additional District Magistrates, created vide No. LJE 34/82/4 dated 1. 4. 1982 and retained in letter No. LJE 34/79/39 dated 8. 3. 1983.

This Notification supersedes previous Notification of even number dated 7. 7. '83.

No. A. 22013/1/83-APT.(A), the 30th. Sept., 1983. In partial modification of this Department's Notification of even number dated 24. 3. 1983, and in the interest of public service Shri N.L. Chakma, A.D.C., Lunglei is transferred and posted as A D.C. (Planning), Aizawl with effect from the date of joining purely as a temporary arrangement.

F. Pahnuna, Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. A. 12026/1/83-P & E/11, the 26th. Sept., 1983. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to appoint Shri Lalchharliana Pachuau S/o Biakchhunga of Bilkhawthlir as Assistant Engineer (Elect) from the date of his joining in the scale of Pay of Rs. 650-30-740-35-810-EB-35-880-40-1000-40-1200/- pm. plus all other allowances as admissible under the rules from time to time, and to post him as Assistant

-

Engineer in the office of Chief Engineer, Power & Electricity Department, Aizawl against st created vide this Department's letter No. EP. 60/73/247 dt. 8. 2. '83.

The appointment is made on adhoc basis subject to regularisation in accordance with Recruitment Rules already approved by Government. Further, the appointment will not bestow on the person a claim for regular appointment and the service rendered on adhoc basis in the grade would not count for the purpose of seniority in the grade.

By order etc.

M.C. Goswami, Deputy Secy. to the Govt. of Mizoram.

No. CON. 95/PW/81/101, the 30th. Sept., 1983. In the interest of public service, the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to post Major Lalkai Vaiphei as Executive Engineer, P.W.D. Store Division, Aizawl with effect from the date of taking over charge and until further orders.

This has a reference to this Department's Notification No. CON. 114/PW/82/Pt/7 dt. 8. 9. '83.

No. CON. 83/PW/80/Pt. I/147, the 30th. Sept., 1983. In the interest of public service the Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to transfer Shri M. Kunjabihari Singh, A.E. PHE Circle and post him as SDO, PHE., Tlabung with immediate effect and until further orders.

M.C. Goswami,
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram,
Public Works Department.

#### **MODIFICATION**

No. A. 19015/55/82-P & AR (D), the 30th September 1983. The period of Earned Leave sanctioned to Smt. Sailothangi Sailo, Superintendent, Social Welfare Department under this Department's Notification No. A. 19015/55/82-APT (R) dt. 22. 8. 83 is hereby modified as 30 days with effect from 16. 9. '83 to 15. 10. '83 (both days inclusive) instead of 16. 8. '83 to 14. 9. '83.

#### **CORRIGENDUM**

No. A. 19014/51/80-APT(A), the 29th. Sept., 1983. Please read "28 (twenty eight)" and "12. 9. '83" intead of "30 (thirty)" and "14. 9. '83" respectively appearing in at the first para of this Department's Notification of even number dated 25. 8. '83.

F. Pahnuna, Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. G.26017/21/82-F. APF/55-A, the 19th September, 1983. Please read Pu Zakho, MDC. in place of Pu Zakhu, MDC. appearing at Sl. No. 7 under Chhimtuipui District in this Department's Notification No. G. 26017/21/82/52-F. APF. dated 19th. Sept., 1983.

T. Chhangte,
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.
Finance Department,

No.A. 13015/1/82-PLG (PT)/188, the 29th. Sept, 1983. The word "ORDER" appearing in this Department's letter No. A. 13015/1/82-PLG (PT)/180 dated 10. 9. 1983 may be substituted by the word "NOTIFICATION".

J. Pazawna,
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.
Planning Department.

#### ORDER

No. A. 12026/24/82-IND(A), the 28th. Sept, 1983. The Lt. Governor of Mizoram is pleased to appoint Shri B.C. Prasad, Assistant Director of Sericulture, Directorate of Industries, Mizoram to the post of Deputy Director of Sericulture in the scale of pay of Rs. 900-40-1100-EB-50-1400/- p.m. on deputation with usual allowances as admissible from time to time.

Further, Lt. Governor of Mizoram is pleased to extend the continuance of the deputation period of Shri B.C. Prasad, Assistant Director of Sericulture as Deputy Director of Sericulture with effect from 5. 6. 1983 for a period of 1 (one) year under the deputation terms laid down by the Government of India, Ministry of Home Affairs vide their letter No. 14023/4/79-MZ dt. 24. 9. 1980.

The appointment is made on ad-hoc basis subject to regularisation in accordance with Recruitment Rules to be approved by the Government of India in due course. Such appointment will not confer on the person any right to claim regular appointment.

D. Trivedi, Secretary to the Govt. of Mizoram.

## Government of Mizoram PART II

Resolutions, Orders, Notifications etc.
Issued by Heads of the Department and High Court

#### **NOTIFICATIONS**

No. LAD/VC-8/78/190, the 24th. Sept. 1983. The Lt. Governor (Administrator) of Mizoram is pleased to constitute an advisory "Town Committee" in Aizawl and Lunglei District with the following Officials and non-official members listed below:

#### **AIZAWL DISTRICT**

1.	Deputy Commissioner		Chairman
2.	Director, L.A.D.		Member
3.	Director, Settlement L & R		Member
4.	Director, A.H. & Vety.		Member
5.	Director, Health Services	_	Member
6.	Executive Engineer, PWD. (Road)	<del></del>	Member
7.	Executive Engineer, PHE (Bdlg)		Member
8.	Executive Engineer, PHE (Aizawl Town)		Member
9.	Executive Engineer, Elect. (Maint.)	<del>- ·</del>	Member
10.	Addl. Deputy Commissioner	_ <del>-</del>	Member — Secretary.
11.	Shri Biakchhunga, MLA.		Member
12.	Shri Lalsangzuala		Member
13.	Shri C. Pahlira		Member
14.	Rev. V.L. Zaithanga, (Presbyterian Church	1)	Member
15.	Major Saidawla, (Salvation Army)		Member
16.	Shri Lalnuntluanga, Central Y.M.A.		Member
17.	Smt. Chhingpuii, (MHIP)	_	Member
18.	Sub-Divisional Officer, Telephones	_	Member

#### **LUNGLEI DISTRICT**

1.	Deputy Commissioner, Lunglei		Chairman
2.	Circle Officer, L.A.D.		Member — Secretary
3.	Superintending Engineer, P.W.D.	_	Member
3.	Civil Surgeon, Lunglei		Member
5.	Executive Engineer, (Elect)		Member
6.	Executive Engineer, PHE.	_	Member
7.	Asstt. Settlement Officer	_	Member
8.	District Vety. Officer	_	Member
9.	Shri K. Lalsanga, MLA.		Member
10.	Shri P. Thangzika (Leading Citizen)	_	Member
11.	Shri Sangkawia, (Leading Citizen)		Member
12.	Shri J. Buana, (Leading Citizen)	_	Member
13.	Rev. P.L. Lianzuala		Member
14.	Smt. Suaknguri, MHIP.	_	Member

The Committee will function in the same spirit as the Town Committee under section 4 of the Mizo District (Administration of Town Committees) Act, 1955 and the Rules there-under to advice the sanitation Officer and Deputy Commissioner concerned in carrying out the provisions of the aforesaid Acts and Rules.

The non-official members of the committee are entitled to DA/TA at the rates prescribed in the Government of India's decision below S.R. 190 and subject to counter signature of the T.A. Bills by the Deputy Commissioner after necessary check as Controlling Officer.

The term of the Committee will be two years with effect from 25th. September, 1983.

No. D-24017/1/83-LAD, the 29th September, 1983. In partial modification of this Department's Notification No.

nistrator) of Mizoram is pleased to nommate the following MLA's as member of the Loan Board for the 3 (three) Districts of Aizawl, Lunglei and Chhimtuipui respectively under Rule 3 of the Mizoram House-holder (construction of Septic Tank and Water Tank) Loan Rules, 1980 with immediate effect and until further orders.

#### AIZAWL DISTRICT:

- (1) Pu Saikapthianga, M.L.A.
- (2) Pu C. Pahlira, M.L.A.
- (3) Pi K. Thansiami, M.L.A.

#### **LUNGLEI DISTRICT:**

- (1) Pu H.K. Chakma, M.L.A.
- (2) Pu B. Lalchungnunga, M.L.A.

#### CHHIMTUIPUI DISTRICT:

(1) Pu Hiphei, M.L.A.

H. Raltawna,
Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. H. 11018/1/83-CD, the 28th September, 1983. In pursuance of the Resolution passed by the Mizoram Legislative Assembly during its Session on 9th. September, 1983, it is hereby notified for general information that a new Hall to be constructed by the Government of Mizoram at Lunglei be called "SAIKUTI HALL".

Rual Zakhuma, Secretary to the Govt. of Mizoram, Community Development Department.

No. EXC. 60/76-77/pt/23, the 28th September, 1983. In exercise of the powers conferred by Section 26 of the Assam Opium Prohibition Act, 1947, the Lt. Governor (Administrator) of the Union Territory of Mizoram is pleased to invest all Officers of the Excise Department of the Government of Mizoram not below the rank of Sub-Inspector, with the powers of an officer in-charge of a Police Station for the investigation of the offences under the said Act.

Rual Zakhuma,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Finance (Excise & Taxation) Department.

No. B. 16017/1/82-EDC/38-A, the 26th September, 1983. In pursuance of Clause (XIX) of Rule 5 read with Appendix I of Recurring Grants-in-aid for general maintenance Rules for the Educational Institutions in Mizoram, the Lt. Governor (Administrator)

of Mizoram is pleased to reconstitute a governing body for the Zirtiri Women's College Aizawl with the following members and under the terms of reference as laid down in Appendix I of the said Rules with effect from 20. 7. 1983.

1.	Shri R.L. Thanzawna,	<u> </u>	Chairman.
	Deputy Secretary, C.D.		
2.	Shri Thanseia, Deputy Director, Education	. —	Member.
3.	Shri Denghnuna, DIPR & T.		−do~
4.	Rev. Lalchhuanliana,		-do-
	Principal, Theological College.		
5.	Shri Lianzuala, Sailo Republic Veng.		-do- -do-
6.	Smt. Hmingthanzauvi, Asst. Director,		-do-
	Social Welfare Department.		
7.	Dr. Zokhawmuana, Civil Hospital, Aizawl.		-do- -do-
8.	Shri R. Rotluanga, Lecturer, Žirtiri		-do-
	Women's College.		
	Two Representatives of NEHU		- <b>d</b> o
11.	Principal, Zirtiri Women's College.		Member — Secretary.

C. Lalchhuma,
Secretary to the Govt. of Mizoram.,
Education Department.